Manuale d’uso per prodotto accessorio

1. Introduzione

Benvenuto e grazie per aver scelto il nostro prodotto accessorio. Questo manuale contiene informazioni importanti per l‘uso sicuro, la gestione e la cura del prodotto.

Produttore/Responsabile nel territorio della EU:

- Nome azienda: subtel GmbH
- Indirizzo: Mainzer Str. 3 / 10247 Berlino / Germania
- Telefono: +49-(0)30-8020899-50 (Lun-Ven 10:00 - 18:00)
- Email: info@subtel.it

2. Informazioni sulla sicurezza e ulteriori avvertenze

- **Non aprire, smontare o modificare:** tutti i componenti del cavo sono progettati esclusivamente per le specifiche indicate e non sono idonei per modifiche.
- **Tenere lontano dai bambini:** il prodotto deve essere conservato lontano dalla portata dei bambini.
- **Non gettare sul fuoco o in acqua o in liquidi:** ciò può causare il malfunzionamento del prodotto e, se utilizzato successivamente, può provocare danni al terminale.
- **Non utilizzarlo a temperature estreme:** utilizzare il prodotto a temperature comprese tra -10 °C e 50°C.

3. Utilizzo conforme

- **Il prodotto** è adatto solo per dispositivi compatibili. Un uso improprio può causare danni al prodotto o al dispositivo finale.
- **Compatibilità:** Utilizzare il prodotto esclusivamente con dispositivi compatibili e assicurarsi del corretto allineamento del prodotto con il dispositivo finale. Se il dispositivo finale o il prodotto non si inseriscono correttamente, non forzare mai l’inserimento.
- **Evitare** forti sollecitazioni fisiche o meccaniche e urti sul prodotto durante l‘uso.

4. Conservazione e manutenzione

- **Conservare** il prodotto in un luogo asciutto, lontano da irradiazione solare diretta. Intervallo di temperatura per la conservazione (ottimale): - 10° - 50°C
- **Non utilizzare** detergenti aggressivi, alcol o solventi chimici per la pulizia.
- **Il prodotto può essere pulito** con un panno morbido, asciutto e privo di lanugine.

5. Smaltimento

Decreto Legislativo 49/2014 che recepisce in Italia la direttiva europea WEEE (2012/19/EU) sulla gestione dei rifiuti elettronici. Secondo la direttiva europea WEEE, le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Questi dispositivi possono avere impatti potenziali sull'ambiente e sulla salute a causa della presenza di sostanze pericolose. Il simbolo del „cassonetto barrato" sul prodotto, nel manuale d'uso e/o sull'imballaggio indica queste normative. Come consumatore, sei obbligato dal Decreto Legislativo 49/2014 a non smaltire i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche come rifiuti urbani non differenziati, ma a raccoglierli separatamente. Puoi restituire questi prodotti per il riciclaggio o lo smaltimento al produttore, restituirli ai punti vendita o portarli nei punti di raccolta, isola ecologica e luoghi pubblici designate appositamente. I dettagli specifici sono regolati dalle rispettive leggi statali. Come produttore registrato, lavoriamo con te per contribuire alla protezione ell'ambiente e al riciclo di materie prime preziose contenute nei prodotti.

6. Trasporto / Materiali pericolosi

- Il trasporto del prodotto da parte di privati, ad esempio nel traffico stradale, è consentito.
- Assicurarsi che il prodotto non possa traballare all'interno del pacco durante l'imballaggio.
- Utilizzare l'imballaggio originale o materiali di imballaggio equivalenti per il trasporto.

7. Rischi per la salute e l'ambiente

- In caso di danni strutturali o uso improprio, possono verificarsi danni al prodotto o al dispositivo finale.
- Se il prodotto è entrato in contatto con acqua o altri liquidi, non riutilizzarlo.
- In caso di ingestione di singole parti del prodotto, richiedere immediatamente assistenza medica di emergenza.
- Il prodotto e i suoi componenti possono avere effetti dannosi per l'ambiente, se smaltiti o utilizzati in modo improprio: utilizzare e smaltire il prodotto in conformità di queste istruzioni e delle normative vigenti.

8. Esclusione di responsabilità

Il produttore non è responsabile per i danni causati dal mancato rispetto delle istruzioni qui esposte.

User Manual for Accessory Product

1. Introduction

Welcome, and thank you for choosing our accessory product. This user manual provides important information regarding the safe use, handling, and maintenance of your product.

Manufacturer/Responsible Party in the EU:

- Company Name: subtel GmbH
- Address: Mainzer Str. 3, 10247 Berlin, Germany
- Phone Number: +49-(0)30-8020899-50 (Mon-Fri, 10:00 AM - 6:00 PM)
- Email: info@subtel.it

2. Safety Information and Warnings

- **Do not open, disassemble, or modify:** All components of the product are designed exclusively for their intended purpose and are not suitable for modifications.
- **Keep out of reach of children:** Store the product in a location inaccessible to children.
- **Avoid fire or water exposure:** Do not expose the product to fire, water, or other liquids, as this may damage the product and, if reused, potentially harm your device.
- **Avoid extreme temperatures:** Use the product only within a temperature range of -10°C to 50°C.

3. Intended Use

- **Compatibility:** The product is intended solely for use with compatible devices. Improper use may result in damage to the product or the device.
- **Proper alignment:** Ensure the product is correctly aligned with the device. If it does not fit properly, do not attempt to force it.
- **Prevent physical stress:** Avoid exposing the product to excessive physical or mechanical stress, including impacts or shocks during use.

4. Storage and Maintenance

- **Storage:** Store the product in a dry place, away from direct sunlight. Optimal storage temperature range: -10°C to 50°C
- **Cleaning:** Do not use harsh cleaning agents, alcohol, or chemical solvents. Clean the product using a soft, dry, lint-free cloth.

5. Disposal

The UK Electrical and Electronic Equipment Act (ElektroG) implements the EU Directive WEEE (2012/19/EU) on the management of electronic waste. According to the European WEEE Directive, electrical and electronic devices must not be disposed of with household waste. These devices may pose potential risks to the environment and human health due to the presence of hazardous substances in electrical and electronic equipment. The symbol of the „crossed-out wheeled bin“ on the product, user manual, and/or packaging indicates these requirements. As a consumer, you are obligated under the ElektroG to ensure that old electrical and electronic equipment is not disposed of as unsorted municipal waste but is collected separately. You can return these products to the manufacturer for recycling, return them to points of sale, or dispose of them at designated public collection points. Specific regulations are determined by regional laws. As a registered manufacturer, we work with you to make a significant contribution to environmental protection and the reuse of valuable raw materials from these products.

6. Transport / Dangerous Goods

- **Private transport:** Transporting the product by private individuals (e.g., by road) is permitted.
- **Secure packaging:** Ensure the product is securely packed to prevent movement within the package.
- **Recommended materials:** Use the original packaging or equivalent protective materials for transport.

7. Health and Environmental Risks

- **Damage or misuse:** Structural damage or misuse may lead to harm to the product or connected devices.
- **Exposure to liquids:** If the product comes into contact with water or other liquids, do not continue using it, even after drying.
- Swallowing parts: If parts of the product are swallowed, seek immediate medical attention.
- **Environmental impact:** Improper disposal or use may cause environmental harm. Please use and dispose of the product according to these instructions and applicable laws.

8. Disclaimer of Liability

The manufacturer assumes no responsibility for damages arising from the failure to adhere to these instructions.